

Verformungen der oberfläche der möbel führen können.

1 Bei der aufstellung bzw befestigung der möbel des badezimmers muss ein abstand von mindestens 60 cm zur badewanne bzw. Duschkabine eingehalten werden.

2 Der abstand zwischen der glühbirne undleucht-entzündlichen gegenständen muss mindestens 30 cm betragen. Vor der montage bzw reinigung muss die spannungsversorgung ausgeschaltet werden. GARANTIE. Wir gewähren für unsere erzeugnisse eine 2-jahresgarantie ab dem kaufdatum. Die garantie gilt für alle werkmängel und kommt zur anwendung, wenn die qualitätsmängel trotz der befolgung der empfehlungen für die montage und pflege der möbel entstanden sind. Die garantie ist ausgeschlossen, wenn • die möbel durch teile ergänzt werden, die dazu nicht bestimmt sind • die möbel durch unsachgemäße nutzung, aufbewahrung oder beförderung beschädigt wurden • die möbel vom käufer oder von dritten repariert wurden • die möbel unsachgemäß zusammengebaut und gepflegt wurden. Eine natürliche abnutzung der ware bzw natürliche veränderung ihrer eigenschaften wird als kein qualitätsmangel der ware betrachtet.

RU ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Сборка должна выполняться строго в соответствии с инструкциями, в противном случае неправильная установка мебели угрожает вашей безопасности. Мебель, размещенная на полу, требует использования предоставленного настенного крепления для защиты от падения. Подвесная мебель требует использования предоставленного настенного крепления для защиты от падения. Проверьте пригодность стены, чтобы убедиться, что крепеж выдерживает нагрузки.

КАЖДОДНЕВНЫЙ УХОД ЗА МЕБЕЛЬЮ. Мебель чистите мягкой, смоченной водой тряпкой, сразу же нежно подсушивая поверхность изделия. Для чистки мебели не используйте средства, в состав которых входит абразивные частицы, также избегайте очистителей с разбавителями, растворителей. Разные химикали, косметические средства могут повредить поверхность мебели, потому сразу же вытирайте любые жидкости с поверхности мебели мягкой, чистой тканью. Для чистки зеркал пользуйтесь средствами без абразива. Керамические раковины чистите только средствами, которые предназначены для чистки керамических поверхностей.

Инструкция по установке раковины. Перед тем, как положить раковину на шкафчик, нанесите силиконовый герметик на верхние края шкафчика. Установив раковину на шкафчик, налейте немного герметика и в щель между раковиной и стеной. Сразу же вытирайте остатки силикона.

Условия хранения. Следует беречь мебель от воздействия прямых солнечных лучей, любых источников высокой температуры, слишком запыленной среды. Размещайте мебель в хорошо проветренных помещениях с температурой воздуха от +5°C до +35°C и относительной влажностью воздуха от +5°C до +35°C и относительной влажностью воздуха от 30% до 70%. Избегайте слишком больших колебаний температуры и влажности, которые могут вызвать появление трещин и деформацию поверхности мебели.

1 Мебель для ванной комнаты нужно ставить или вешать на стену на расстоянии не менее 60 см от ванной или душевой кабины.

2 Пространство между лампой и легко воспламеняющимися предметами должно быть не менее 30 см. Перед сборкой или чисткой отключайте питание.

ГАРАНТИЯ. На все наши изделия действует 2-летняя гарантия с даты продажи. Гарантия распространяется на возможные производственные дефекты при условии, что недостатки качества возникли придерживаясь рекомендации по монтажу мебели и по уходу за мебелью. Гарантия аннулируется, если • на мебель установлены дополнительные, изначально не

предусмотренные детали • повреждения мебели возникли вследствие неправильного обращения, хранения, транспортировки • ремонт мебели произведен покупателем или третьими лицами • мебель обслуживалась ненадлежащим образом, монтаж мебели произведён неправильно. Гарантия не распространяется на естественный износ и выцветание.

FI VAROITUS. Kalusteet tulee asentaa tarkasti ohjeen mukaan. Väärin asennettu kaluste on turvallisuusriski. Jos kaappi on jaloilla seisova, se tulee kiinnittää seinään kaapin mukana tulevilla kiinnikkeillä, jotta se ei pääse kaatumaan. Jos kaappi ripustetaan seinään, se tulee kiinnittää siihen tukevasti kaapin mukana tulevilla kiinnikkeillä, jottei se pääse putoamaan. On varmistettava, että seinän materiaali on kiinnitykseen sopiva, niin että se kestää siihen kohdistuvan rasituksen.

PÄIVITTÄINEN HOITO. Pyyhi kalusteet pehmeällä, vedellä kostutetulla liinalla ja kuivaa lopuksi pinnat. Älä käytä hankaavia aineita sisältäviä tai liuotepohjaisia puhdistusaineita. Erilaiset kemikaalit ja kosmetiikka voivat vahingoittaa kalusteen pintamateriaaleja, joten kaikki nesteet kannattaa heti pyyhkiä pois pinnoilta puhtaalla pehmeällä liinalla. Puhdista peilit hankaamattomalla puhdistusaineella. Käytä keraamisen altaan puhdistukseen siihen soveltuvia, keraamisille pinnoille tarkoitettuja pesuaineita.

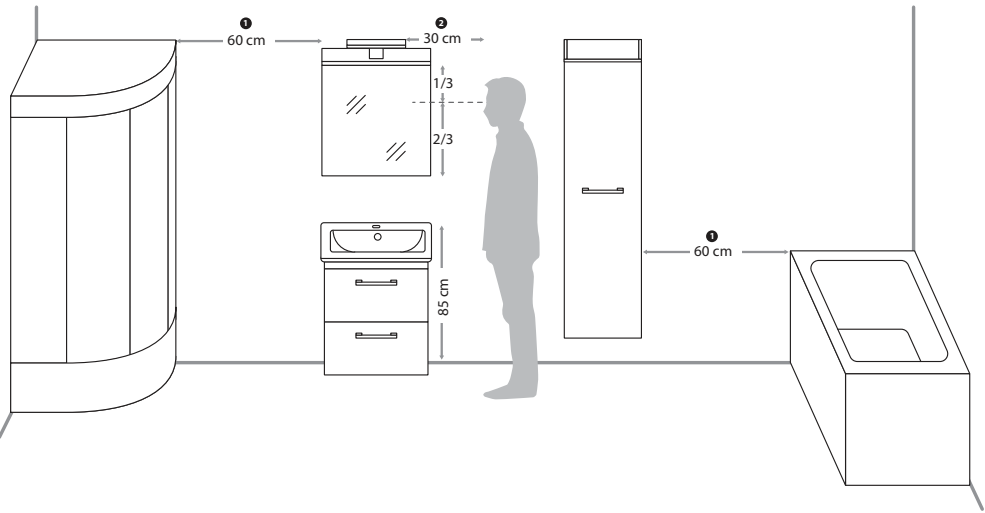
Altaan asennus. Ennen kuin kiinnität altaan seinään ripustetun allaskaapin päälle, levitä silikonin kaapin rungon yläreunaan. Aseta allas paikalleen ja laita silikonin myös altaan ja seinän rajapintaan. Poista heti ylimääräinen silikonin.

Käyttöolosuhteet. Pidä kalusteet suojassa pölyltä, suoralta auringonvalolta ja lämmönlähteistä. Kalusteita tulee käyttää tilassa, jossa on hyvä ilmanvaihto ja jonka lämpötila on 5–35 °C ja suhteellinen ilmankosteus 30–70 %. Kalusteiden ympäristön lämpötilassa ja kosteudessa ei saa olla suurta vaihtelua, sillä se voisi aiheuttaa pintojen halkeilua ja epämuodostumia.

1 Kalusteet tulee asentaa vähintään 60 cm :n etäisyydelle ammeesta tai suihkukaapista.

2 Lamppujen etäisyyden helposti syttyviin materiaaleihin tulee olla vähintään 30 cm. Ne tulee irrottaa verkkovirrasta asennuksen ja puhdistuksen ajaksi.

TAKUU. Myönnämme tuotteillemme 2 vuoden takuun ostopäivästä alkaen. Takuu kattaa valmistusvirheet ja on voimassa, jos kalusteet on asennettu ja hoidettu ohjeiden mukaisesti. Takuu ei ole voimassa, jos • kalusteeseen on liitetty ylimääräisiä osia • kalusteen vaurio johtuu virheellisestä käytöstä, säilytyksestä tai kuljetuksesta • ostaja tai kolmas osapuoli on korjannut kalustetta • kaluste on koottu tai huollettu virheellisesti. Tuotteen normaalia kulumista tai ominaisuuksien muuttumista ei pidetä virheenä.



PL UWAGA. Montować ściśle według instrukcji, w przeciwnym razie – nieprawidłowego montażu mebla – wystąpi ryzyko zagrożenia bezpieczeństwa. Mebel stawiany na podłodze wymaga użycia załączonego mocowania do ściany, aby go zabezpieczyć przed wywróceniem. Mebel zawieszany wymaga użycia załączonego mocowania do ściany, aby go zabezpieczyć przed upadkiem. W celu zapewnienia odporności mocowań na oddziaływanie sił przyłożonych należy sprawdzić, czy ściana jest odpowiednia.

CODZIENNA KONSERWACJA. Meble należy czyścić miękką, zwilżoną szmatką, natychmiast delikatnie osuszając powierzchnię. Do czyszczenia nie należy używać ściernych środków czyszczących, detergentów z rozcieńczalnikami, rozpuszczalników. Natychmiast wyczyścić płyn z powierzchni mebli miękką, czystą szmatką. Różnego typu chemikalia i środki kosmetyczne mogą uszkodzić powierzchnię mebli. Lustra czyścić za pomocą środków czyszczących nie zawierających cząstek ściernych. Umywalki ceramiczne czyścić detergentami do konserwacji powierzchni ceramicznych. ceramiczne czyścić detergentami do konserwacji powierzchni ceramicznych.

Montaż umywalki. Przed umieszczeniem umywalki na szafce należy zastosować silikonowy środek uszczelniający na górne krawędzie szafki. Po umieszczeniu umywalki na szafce, wtrącić niewielką ilość środka uszczelniającego w przestrzeni między umywalką a ścianą. Natychmiast starć wszelkie pozostałości silikonu.

Warunki przechowywania. Chronić meble przed bezpośrednim światłem słonecznym, działaniem źródeł wysokiej temperatury i mocno zakurzonego otoczenia. Meble zawieszać w dobrze wentylowanych pomieszczeniach w temperaturze powietrza od + 5°C do + 35°C i wilgotności względnej 30- 70%. Unikać ekstremalnych wahań temperatury i wilgotności, które mogą spowodować pęknięcia na powierzchni mebli oraz ich deformację.

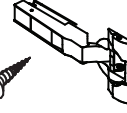
1 Odległość pomiędzy żarówką i łatwopalnymi przedmiotami powinna wynosić co najmniej 30 cm. Przed montażem lub czyszczeniem odłączyć zasilanie.

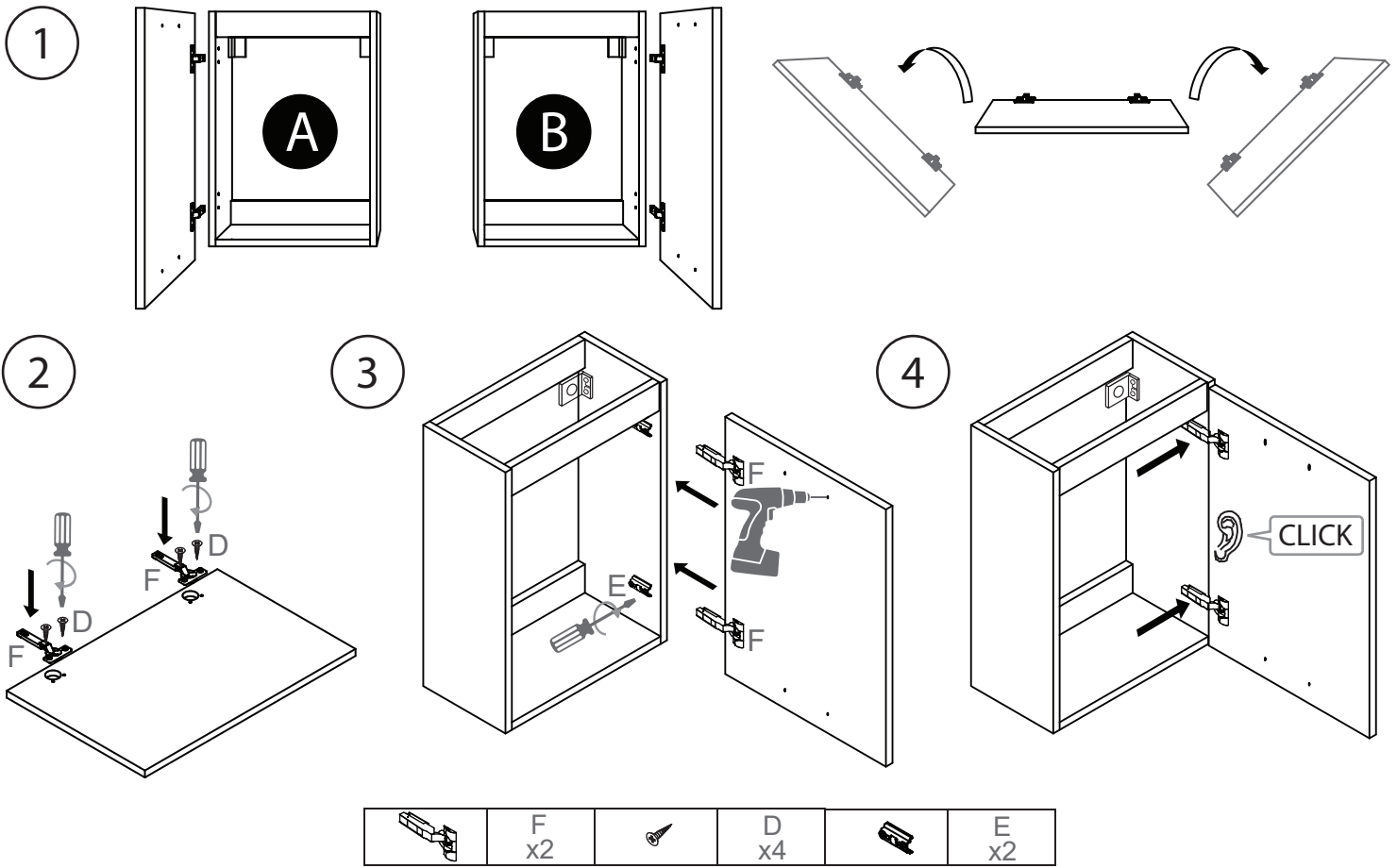
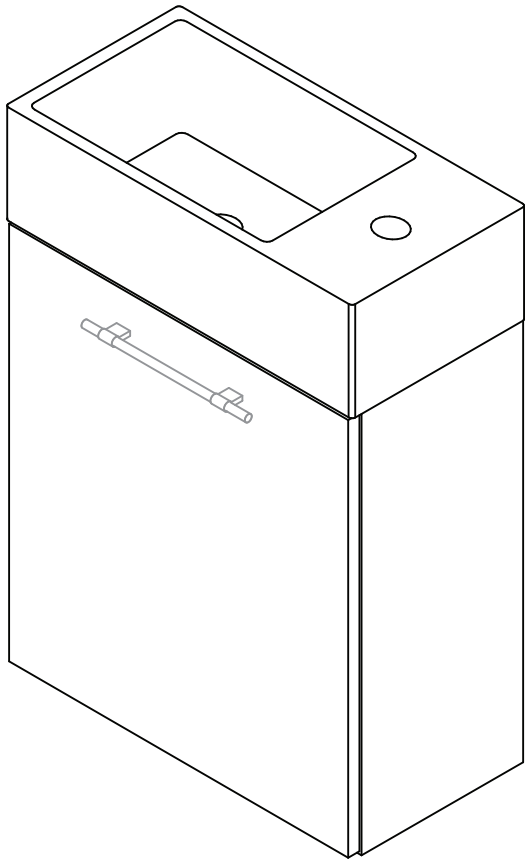
2 Meble łazienkowe powinny być ustawiane lub mocowane do ścian w odległości co najmniej 60 cm od wanny lub kabiny prysznicowej.

GWARANCJA. Wszystkie produkty naszej firmy są objęte dwuletnią gwarancją od daty zakupu. Gwarancja obejmuje wady produkcyjne i ma zastosowanie, jeśli wady jakościowe wynikają pomimo stosowania się do zaleceń dotyczących instalacji i konserwacji mebli. Gwarancja nie obowiązuje, jeśli • umeblowanie jest uzupełniane o elementy/części nie przeznaczone do zastosowania w danym umeblowaniu • meble zostały uszkodzone w wyniku niewłaściwego użytkowania, przechowywania lub transportu, • meble są naprawiane przez kupującego lub osoby trzecie, • meble są nieprawidłowo zmontowane i konserwowane. Naturalne zużycie lub zmiana jego cech nie jest uważana za wadliwą jakość produktu.

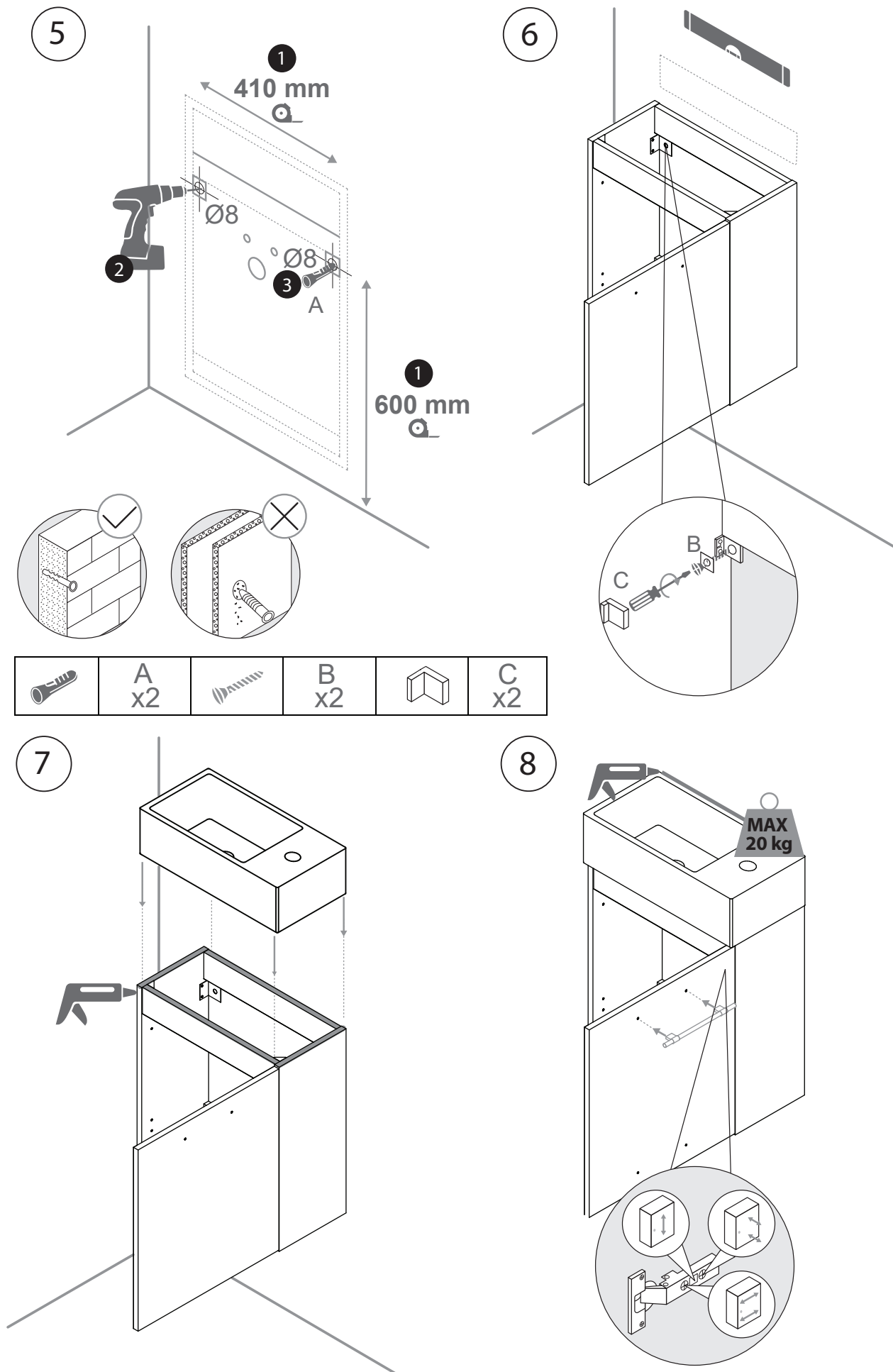
MONTAVIMO INSTRUKCIJA | MONTÁŽAS SHĒMA | KOKKUPANEKU SKEEM | MOUNTING INSTRUCTION | MONTAGEANLEITUNGEN | СХЕМЫ МОНТАЖА | ASENNUSOHJE | INSTRUKCJA MONTAŻU



|   |                                                                                       |   |                                                                                      |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------|---|--------------------------------------------------------------------------------------|
| A | 8x40 mm                                                                               | B | 5x50 mm                                                                              |
|   |    |   |   |
|   | x 2                                                                                   |   | x 2                                                                                  |
| C | 50x45x35 mm                                                                           | D | Ø 3.5x16 mm                                                                          |
|   |    |   |   |
|   | x 2                                                                                   |   | x 4                                                                                  |
| E | 38x50x25 mm                                                                           | F | Ø 35 mm                                                                              |
|   |  |   |  |
|   | x 2                                                                                   |   | x 2                                                                                  |



|                                                                                       |         |                                                                                       |         |                                                                                       |         |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|
|  | F<br>x2 |  | D<br>x4 |  | E<br>x2 |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|



**KASDIENINĖ PRIEŽIŪRA.** Baldus valykite minkšta, vandeniu sudrėkinta šluoste iškart švelniai nusausinant paviršių. Valymui nenaudokite abrazyvinių dalelių turinčių priežiūros priemonių, valiklių su skiedikliais, tirpiklių. Įvairūs chemikalai bei kosmetinės priemonės gali pažeisti baldų paviršių, tad iškart nuvalykite bet kokius skysčius nuo baldų paviršiaus minkšta, švaria šluoste. Vidrodiržius valykite su abrazyvinių dalelių neturinčiomis priemonėmis. Keraminius praustuvus valykite su priemonėmis, skirtomis keraminiam paviršiumi prižiūrėti.

**Praustuvo įrengimas.** Prieš dedant praustuvą ant

tīrtinami prie sienos ne mažesniu kaip 60 cm atstumu nuo vonios ar dušo kabinos.

**2** Atstumas tarp elektros lempučių ir lengvai užsiliepsnojantių daiktų turi būti ne mažesnis kaip 30 cm. Prieš montavimą ar valymo metu būtina išjungti maitinimą.

**GARANTIJĄ.** Mūsų gaminiams suteikiame 2 metų garantiją nuo įsigijimo datos. Garantija apima gamybos defektus ir taikoma, jeigu kokybės trūkumai atsirado laikantis baldų įrengimo bei priežiūros rekomendacijų.

Garantija netaikoma jeigu:

- baldai papildomi ne jiems skirtomis detalėmis;
- baldai pažeidžiami juos netinkamai naudojant, laikant arba transportuojant;
- baldai remontuojami pirkėjo arba trečiųjų asmenų;
- baldai netinkamai surenkami ir prižiūrimi.

Natūralus prekės sudėviškumas ar jos savybių pasikeitimas netaikomas prekių kokybės trūkumui.

**IGAPĖVĖ VANE HOOLDAMINE.** Mõõblit puhastage veega niisutatud lapiga, kuivatades pinnad koheselt. Ärge kasutage abrasiivseid osakesi sisaldavaid hooldusvahendeid, vedeldajaid, lahusteid. Mistahes vedelikud kuivatage mööbli pinnalt koheselt pehme, puhta lapiga. Mitmesugused kemikaalid ning kosmeetikavahendid võivad mööbli pinda vigastada. Peeglite puhastamiseks kasutage ainult tööriistu, mis ei sisalda abrasiivseid osakesi. Keraamilised kraanikausid puhastatakse spetsiaalsete puhastusvahenditega.

**Kraanikausi paigaldamine.** Enne kraanikausi paigaldamist kapile määrige kapi ülemisi servi silikoonhermeetikuga. Paigaldanud kraanikausi kapile vajutage ka kraanikausi ja seina vahelisse pilusse veidi hermeetikut. Silikooni ülejäägid puhastage koheselt.

**Hoidmistingimused.** Kaitske mööblit otseste päikesekiirte eest mistahes kõrge temperatuuril

**IKDIENAS KOPŠANA.** Mēbeles tīriet ar mikstu, ūdeni samitrinātu lupatīņu, maigi nosusinot virsmu. Tīrīšanai neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus, kas satur abrazīvas daļiņas, tīrītājus ar šķīdinātājiem un šķaidītājus. Uzreiz notīriet jebkādus šķidrumus no mēbeles virsmas ar mikstu, tīru lupatīņu. Dažādas ķīmiskas vielas un kosmētikas līdzekļi var bojāt mēbeles virsmu. Spogulius tīriet ar līdzekļiem, kas nesatur abrazīvas daļiņas. Keramikas izlietnes tīriet ar keramikas virsmu kopšanai paredzētiem līdzekļiem.

skapiša uzņēmējiet silikona hermētiķi uz skapiša augšējām malām. Uzliekot izlietni uz skapiša iepildiet mazliet hermētiķa starpā starp izlietni un sienu. Nekavējoties notify silikona pārpalikumu.

**Glabāšanas nosacījumi.** Sargājiet mēbeles no tiešiem saules stariem, jebkādiem augstas temperatūras avotiem un ļoti putekļainas vides. Mēbeles uzstādiet

**(EN) WARNING.** The assembly must be performed strictly according to the instructions, otherwise a risk to security exists. If furniture is floor standing, in order to protect it from overturning, furniture must be used with the wall mounting devices provided. If the furniture is hanging, to protect it from falling, furniture must be used with the wall mounting devices provided.

**Kraanikausi paigaldamine.** Enne kraanikausi paigaldamist kapile määrige kapi ülemisi servi silikoonhermeetikuga. Paigaldanud kraanikausi kapile vajutage ka kraanikausi ja seina vahelisse pilusse veidi hermeetikut. Silikooni ülejäägid puhastage koheselt.

**Hoidmistingimused.** Kaitske mööblit otseste päikesekiirte eest, mistahes kõrge temperatuuril allikate. Mööbel paigaldage hästi ventileeritavatesse ruumidesse, kus õhutemperatuur on vahemikus +5°C kuni +35°C, suhteline õhuniiskus 30-70%. Väldige äärmuslikke temperatuure ja niiskuse kõikumisi, mille tõttu mööbli pind võib praguneda või deformeeruda.

**1** Vannitoaamööbel paigutage vähemalt 60 cm kaugusele vannist või dushikabiinist.

**2** Kaugus lambist tuleohtlike esemeteni peab olema vähemalt 30 cm. Enne paigaldamist või puhastamist ajaks ühendage kindlasti elektritoide lahti.

**GARANTII.** Kõigile meie firma toodetele antakse alates ostmise päevast kehtiv kaheaastane garantiit. Garantiit hõlmab tootmisdefekte ja kohaldatakse, kui kvaliteedipuudused tekkisid mööbli paigaldamise ja hooldamise eeskirju järgides. Garantiit ei kohaldata kui • mööbli täiendamisel neile mitteetteenähitud detailidega • mööblit vigastatakse neid valesti kasutades, hoides või transportides • mööblit remondib ostja või kolmas isik • mööbel pandi valesti kokku või seda hooldatakse valesti. Kauba naturaalset kulumist või selle omaduste muutumist ei peeta kauba kvaliteedipuuduseks.

**EN WARNING.** The assembly must be performed strictly according to the instructions, otherwise a risk to security exists. If furniture is floor standing, in order to protect it from overturning, furniture must be used with the wall mounting devices provided. If the furniture is hanging, to protect it from falling, furniture must be used with the wall mounting devices provided.

**WARRANTY:** All products of our company are covered by a 2-year warranty from the date of purchase. The warranty covers manufacturing defects and applies if quality defects arise despite compliance with the furniture installation and maintenance instructions. The warranty expires when • furniture is modified with non-original parts • furniture is damaged because of improper use, storage or transportation • furniture is repaired by the buyer or third parties • furniture is improperly maintained or assembled. The warranty does not cover natural wear and tear.

**Betriebsbedingungen.** Möbel vor direkten sonnenstrahlen, quellen hoher temperaturen und stark staubigem umfeld schützen. Möbel in gut gelüfteten räumen mit der lufttemperatur zwischen +5 °C und +35 °C und relativen luftfeuchtigkeit zwischen 30 % und 70 % montieren. Starke temperature und feuchtigkeits schwankungen meiden, die zu rissen bzw.